

Az Európai Unió Hivatalos Lapja

C 262



Magyar nyelvű kiadás

Tájékoztatások és közlemények

53. évfolyam

2010. szeptember 29.

Közleményszám	Tartalom	Oldal
II Közlemények		
AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ KÖZLEMÉNYEK		
Európai Bizottság		
2010/C 262/01	Bejelentett összefonódás engedélyezése (Ügyszám COMP/M.5918 – GDF Suez/Gaselys) ⁽¹⁾	1
IV Tájékoztatások		
AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK		
Európai Bizottság		
2010/C 262/02	Euro-átváltási árfolyamok	2
2010/C 262/03	A Bizottság határozata (2010. szeptember 28.) a biogazdálkodással kapcsolatos technikai tanácsadással foglalkozó szakértői csoport tagjainak kinevezéséről és a tartaléklista összeállításáról	3

HU

 Ár:
3 EUR

⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg

(folytatás a túloldalon)

Számvevőszék

2010/C 262/04	3/2010. sz. különjelentés: „Hatásvizsgálatok az uniós intézményekben: segítik-e a döntéshozatalt?” ...	5
2010/C 262/05	4/2010. sz. különjelentés: „A Leonardo da Vinci program mobilitási rendszerével és annak irányításával el lehet-e érni tényleges eredményeket?”	5

A TAGÁLLAMOKTÓL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

2010/C 262/06	Tagállami összefoglaló adatok a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló 1857/2006/EK bizottsági rendelet alapján nyújtott állami támogatásokról	6
2010/C 262/07	Tagállami összefoglaló adatok a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló 1857/2006/EK bizottsági rendelet alapján nyújtott állami támogatásokról	11
2010/C 262/08	Azon vámhivatalok aktualizált listája, ahol az 1635/2006/EK bizottsági rendelet I. mellékletében felsorolt termékek az Európai Közösségben való szabad forgalomba bocsátásra bejelenthetők	13

V *Hirdetmények*

KÖZIGAZGATÁSI ELJÁRÁSOK

2010/C 262/09	Ajánlatkérési felhívás – EACEA/25/10 – Media 2007 – Gyártás-előkészítés, forgalmazás, promóció és képzés – Támogatás produkciós projektek gyártás-előkészítéséhez – játékfilm, kreatív dokumentumfilmek és animáció –, egyedi projektek, csomagtervek és második szakaszú csomagtervek	16
2010/C 262/10	Ajánlatkérési felhívás – EACEA/26/10 – Media 2007 – Gyártás-előkészítés, forgalmazás, promóció és oktatás – Támogatás online és nem online interaktív művek fejlesztéséhez	19



II

(Közlemények)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ KÖZLEMÉNYEK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Bejelentett összefonódás engedélyezése**(Ügyszám COMP/M.5918 – GDF Suez/Gaselys)****(EGT-vonatkozású szöveg)**

(2010/C 262/01)

2010. szeptember 21-én a Bizottság úgy határozott, hogy engedélyezi e bejelentett összefonódást, és a közös piaccal összeegyeztethetőnek nyilvánítja. E határozat a 139/2004/EK tanácsi rendelet 6. cikke (1) bekezdésének b) pontján alapul. A határozat teljes szövege csak franciául nyelven hozzáférhető, és azután teszik majd közzé, hogy az üzleti titkokat tartalmazó részeket eltávolították belőle. A szöveg megtalálható lesz:

- a Bizottság versenypolitikai weboldalának összefonódásokra vonatkozó részében (<http://ec.europa.eu/competition/mergers/cases/>). Ez az oldal különféle lehetőségeket kínál arra, hogy az egyedi összefonódásokkal foglalkozó határozatok társaság, ügyszám, dátum és ágazati tagolás szerint kereshetők legyenek,
 - elektronikus formában az EUR-Lex honlapon (<http://eur-lex.europa.eu/en/index.htm>) a 32010M5918 hivatkozási szám alatt. Az EUR-Lex biztosít online hozzáférést az európai uniós jogszabályokhoz.
-

IV

(Tájékoztatók)

AZ EURÓPAI UNIÓ INTÉZMÉNYEITŐL, SZERVEITŐL, HIVATALAITÓL ÉS
ÜGYNÖKSÉGEITŐL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Euro-átváltási árfolyamok ⁽¹⁾

2010. szeptember 28.

(2010/C 262/02)

1 euro =

Pénznem	Átváltási árfolyam	Pénznem	Átváltási árfolyam
USD USA dollár	1,3460	AUD Ausztrál dollár	1,4012
JPY Japán yen	113,22	CAD Kanadai dollár	1,3897
DKK Dán korona	7,4515	HKD Hongkongi dollár	10,4430
GBP Angol font	0,84985	NZD Új-zélandi dollár	1,8337
SEK Svéd korona	9,2240	SGD Szingapúri dollár	1,7778
CHF Svájci frank	1,3272	KRW Dél-Koreai won	1 545,00
ISK Izlandi korona		ZAR Dél-Afrikai rand	9,4482
NOK Norvég korona	7,9670	CNY Kínai renminbi	9,0055
BGN Bulgár leva	1,9558	HRK Horvát kuna	7,2953
CZK Cseh korona	24,618	IDR Indonéz rúpia	12 054,77
EEK Észt korona	15,6466	MYR Maláj ringgit	4,1570
HUF Magyar forint	277,95	PHP Fülöp-szigeteki peso	59,260
LTL Litván litász/lita	3,4528	RUB Orosz rubel	41,1500
LVL Lett lats	0,7098	THB Thaiföldi baht	41,162
PLN Lengyel zloty	3,9761	BRL Brazil real	2,3049
RON Román lej	4,2685	MXN Mexikói peso	16,8842
TRY Török líra	1,9830	INR Indiai rúpia	60,7850

⁽¹⁾ Forrás: Az Európai Központi Bank (ECB) átváltási árfolyama.

A BIZOTTSÁG HATÁROZATA**(2010. szeptember 28.)****a biogazdálkodással kapcsolatos technikai tanácsadással foglalkozó szakértői csoport tagjainak kinevezéséről és a tartaléklista összeállításáról**

(2010/C 262/03)

AZ EURÓPAI BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Unió működéséről szóló szerződésre,

tekintettel a biogazdálkodással kapcsolatos technikai tanácsadással foglalkozó szakértői csoport felállításáról szóló, 2009. június 3-i 2009/427/EK bizottsági határozatra ⁽¹⁾ és különösen annak 4. cikke ⁽²⁾ bekezdésére,

mivel:

- (1) A Bizottság a 2009/427/EK határozattal létrehozta a biogazdálkodással kapcsolatos technikai tanácsadással foglalkozó szakértői csoportot.
- (2) A 2009/427/EK határozat 4. cikkének ⁽²⁾ bekezdésével összhangban a Bizottság közzétette a 2009/C 308/10 számú pályázati felhívást ⁽²⁾. A felhívás meghatározta a kiválasztási kritériumokat és a kiválasztási eljárást, amelyek eredményeképpen sikerült összeállítani a megfelelő jelöltek listáját.
- (3) A kiválasztási eljárás lezárásához a Bizottságnak most ki kell neveznie a csoport tagjait és össze kell állítania a tartaléklistát,

A KÖVETKEZŐKÉPPEN HATÁROZOTT:

1. cikk

E határozat melléklete megállapítja a csoport tagjainak nevét tartalmazó listát és a tartaléklistát. Ezen belül:

- a) az e határozat I. mellékletében felsorolt 13 szakértőt a Bizottság a csoport állandó tagjaivá nevezik ki;
- b) a Bizottság a 62 szakértőt tartalmazó tartaléklistát is összeállítja, amely e határozat II. mellékletét képezi.

2. cikk

Ez a határozat elfogadásának napján lép hatályba, és 2013. december 31-ig kell alkalmazni. A Bizottság az említett időpont előtt dönt a határozat esetleges módosításáról és/vagy meghosszabbításáról.

Kelt Brüsszelben, 2010. szeptember 28-án.

a Bizottság részéről
Dacian CIOLOȘ
a Bizottság tagja

⁽¹⁾ HL L 139., 2009.6.5., 29. o.⁽²⁾ HL C 308., 2009.12.18., 22. o.

I. MELLÉKLET

A csoport állandó tagjaivá kinevezett szakértőket betűrendi sorrendben felsoroló lista

— Alexander Beck	— Giuseppe Lembo
— Jacques Cabaret	— Mariane Monod
— Niels Halberg	— Robin Frederik Alexander Moritz
— Sonya Ivanova-Peneva	— José Luis de la Plaza Pérez
— Lizzie Melby Jespersen	— Bernhard Speiser
— Ursula Kretzschmar	— Fabio Tittarelli
— Nicolas Lampkin	

II. MELLÉKLET

A tartaléklistán szereplő szakértőket betűrendi sorrendben felsoroló lista

— Simó Alegre Castellví	— Maria Concepción Jorda Gutiérrez	— Mariana Petkova
— David Arney	— Herve Juin	— Carlo Ponzio
— Keith Ball	— Emmanouil Kampourakis	— Katia Radeva
— Stéphane Bellon	— Géza Kovács	— Gerold Rahmann
— Francis Blake	— Michael Kügler	— Eckhard Reiners
— Michel Bouilhol	— Markus Kelderer	— José Raul Alves Ribeiro
— Stefano Canali	— Sybille Kyed	— Carlos Palacios Riocerezo
— Philippe Darriet	— Jascha Iri Leenhouders	— Denis Rusjan
— Jans Didier	— Carlo Leifert	— Bernhard Schulz
— Karl-Jan Erstad	— Margareta Lennartsson Turner	— Pentti Seuri
— Alicia Estevez	— Mariusz Maciejczak	— Snezhka Simeonova Delcheva
— Juan Fernando Gallardo Lancho	— Giovanna Martelli	— Evangelia Nikolaos Sossidou
— Roberto García Ruiz	— Juan Rodriguez Martin	— Jens Soth
— Elisabetta Giuffra	— Avraam Mavridis	— Christopher George Starrett
— Aase Solvej Hansen	— Cristina Micheloni	— Wijnand Sukkel
— Roger Michael Hitchings	— Bent Egberg Mikkelsen	— Juan José Triana Marrero
— Uwe Hofmann	— Diego Omar Minnicelli	— Rob van den Broek
— Jiri Harazim	— Susanne Padel	— Boudewijn van Elzaker
— Henning Høgh Jensen	— Leonidas Panomitos	— Vivian Vilich
— Niels Finn Johansen	— Bruce Denholm Pearce	— François Warlop
— Monique Jonis		— Simon Wright

SZÁMVEVŐSZÉK

3/2010. sz. különjelentés: „Hatásvizsgálatok az uniós intézményekben: segítik-e a döntéshozatalt?”

(2010/C 262/04)

Az Európai Számvevőszék tájékoztatja Önt, hogy megjelent a 3/2010. számú, „Hatásvizsgálatok az uniós intézményekben: segítik-e a döntéshozatalt” című különjelentése.

A jelentés elolvasható, illetve letölthető az Európai Számvevőszék honlapján: <http://www.eca.europa.eu>

A jelentés nyomtatott formában ingyenesen megrendelhető a Számvevőszék alábbi címén:

European Court of Auditors
Communication and Reports Unit
12, rue Alcide De Gasperi
1615 Luxembourg
LUXEMBOURG

Tel. +352 4398-1

E-mail: euraud@eca.europa.eu

vagy az EU-Bookshop elektronikus megrendelőlapjának kitöltésével.

4/2010. sz. különjelentés: „A Leonardo da Vinci program mobilitási rendszerével és annak irányításával el lehet-e érni tényleges eredményeket?”

(2010/C 262/05)

Az Európai Számvevőszék tájékoztatja Önt, hogy megjelent az 4/2010. sz., „A Leonardo da Vinci program mobilitási rendszerével és annak irányításával el lehet-e érni tényleges eredményeket?” című különjelentése.

A jelentés elolvasható, illetve letölthető az Európai Számvevőszék honlapján: <http://www.eca.europa.eu>

A jelentés nyomtatott formában ingyenesen megrendelhető a Számvevőszék alábbi címén:

European Court of Auditors
Communication and Reports Unit
12, rue Alcide De Gasperi
1615 Luxembourg
LUXEMBOURG

Tel. +352 4398-1

E-mail: euraud@eca.europa.eu

vagy az EU-Bookshop elektronikus megrendelőlapjának kitöltésével.

A TAGÁLLAMOKTÓL SZÁRMAZÓ TÁJÉKOZTATÁSOK

Tagállami összefoglaló adatok a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló 1857/2006/EK bizottsági rendelet alapján nyújtott állami támogatásokról

(2010/C 262/06)

Támogatás sz.: XA 119/10

Érintett ágazat(ok): Szőlőtermesztés.

Tagállam: Olaszország

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Régió: Sicilia

Assessorato regionale Risorse Agricole ed Alimentari
Dipartimento Interventi Strutturali per l'Agricoltura
Viale Regione Siciliana 2771
90145 Palermo PA
ITALIA

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Interventi a compensazione dei danni da peronospora della vite.

Internetcím:

Jogalap: Decreto del Dirigente Generale del Dipartimento Interventi Strutturali per l'Agricoltura dell'Assessorato delle Risorse Agricole ed Alimentari n. 618 del 25 giugno 2010, di approvazione delle disposizioni attuative dell'aiuto previsto dal comma 1 dell'articolo 81 della legge regionale 12 maggio 2010 n. 11.

http://www.regione.sicilia.it/Agricolturaeforeste/Assessorato/allegati/news2010/D.D.G_peronospora.pdf

Egyéb információ: —

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: éves becsült összeg: 30 millió EUR.

Maximális támogatási intenzitás: Az elpusztított növények piaci értékének legfeljebb 100 %-a.

Támogatás sz.: XA 120/10

Tagállam: Spanyolország

Végrehajtás időpontja: Azon időpontot követő naptól, amikor a Bizottság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Főigazgatóságának honlapján közzéteszik a támogatási program mentesítéséről szóló értesítést.

Régió: Katalónia

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Ayudas destinadas al control oficial del rendimiento lechero

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: Attól az időponttól számítva négy éven belül, amikor a mezőgazdasági üzemeket a 2007-es peronosporajárvány miatt ért kár végleges összege megállapításra került.

Jogalap: Proyecto de Orden AAR/.../2010, de..., por la que se aprueban las bases reguladoras de las ayudas destinadas al control oficial del rendimiento lechero, y se convocan las correspondientes al año 2010.

A támogatás célja: A 2007-ben bekövetkezett peronosporajárvány (Plasmopara viticola) okozta károk ellentételezése. A támogatás nyújtása az 1857/2006/EK rendelet 10. cikkével összhangban történik. E célból benyújtása kerül a mezőgazdasági és élelmiszerügyi hivatal strukturális mezőgazdasági intézkedésekért felelős osztályának igazgatója által (Dirigente Generale del Dipartimento Interventi Strutturali per l'Agricoltura dell'Assessorato delle Risorse Agricole ed Alimentari) kiadott 2010. június 25-i 618. számú rendelet, amely jóváhagyja a 2010. május 12-i 11. számú tartományi törvény 81. cikkében szereplő támogatás végrehajtására szolgáló intézkedéseket, és kijelöli a kárt szenvedett területek határait.

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: A 2010–2013 közötti hároméves időszakra a támogatás maximális előirányzott összege 1 600 000 EUR, azaz évente 400 000 EUR.

Maximális támogatási intenzitás: A támogatás bruttó intenzitása az állatállomány genetikai minőségének vagy termelékenységének megállapítása céljából harmadik személyek által vagy nevében végzett vizsgálatok költségei tekintetében legfeljebb 70 % lehet.

Végrehajtás időpontja: A támogatási program végrehajtása azt követően kezdődik, hogy az Európai Bizottság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Főigazgatóságának internetes oldalain közzétették az 1857/2006/EK rendeletben előírt mentességi kérelem jegyzékszámát.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2010–2013

A támogatás célja:

A program a Kasztília területén szarvasmarha-, juh- és kecsketartással foglalkozó gazdaságok tejlhozamának hatósági ellenőrzésével összefüggő tevékenységek támogatására szolgál, amelyek alapján mennyiségi és minőségi adatokat lehet nyerni a tejelési időszakról, és a tenyésztés javítása érdekében genetikai szempontból fel lehet mérni a tenyészállat-állományt, illetve amelyek az állattartó gazdaságok korszerűsítésére irányulnak. A támogatásban azok az állattartói csoportosulások vagy szövetségek részesülhetnek, amelyek a gazdálkodóknak technikai segítséget nyújtanak a tejhasznú szarvasmarha-, juh- vagy kecskeállomány genetikai minőségének vagy termelékenységének megállapítását szolgáló programok végrehajtásához.

A támogatás nem tartalmazhat az elsődleges termelőknek adott közvetlen kifizetéseket.

Támogathatóknak minősülnek a harmadik fél által végzett hatósági ellenőrzésekkel összefüggő tevékenységek költségei, nem támogathatók viszont az állattartó gazdálkodók által végzett vizsgálatok és a tejminőség rutinellenőrzése céljából folytatott vizsgálatok, az 1857/2006/EK rendelet 16. cikke (1) bekezdésének b) pontjával összhangban.

Érintett ágazat(ok):

01.41 NACE-kód: tejhasznú szarvasmarha tenyésztése.

01.41 NACE-kód: juh- és kecsketenyésztés.

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Generalitat de Catalunya
Departament d'Agricultura, Alimentació i Acció Rural
Gran Via de les Corts Catalanes, 612-614
08007 Barcelona
ESPAÑA

Internetcím:

http://www20.gencat.cat/docs/DAR/DE_Departament/DE03_Normativa/DE03_04_Ajuts_estat/2010/Documents/Fitxers_estatics/rendiment_lleter.pdf

Egyéb információ:

Direcció General d'Agricultura i Ramaderia
Gran Via de les Corts Catalanes, 612-614
08007 Barcelona
ESPAÑA

Támogatás sz.: XA 121/10

Tagállam: Spanyolország

Régió: Kasztília és León

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Ayudas destinadas a paliar las pérdidas de producción y los daños ocasionados por la plaga de Topillo Campesino (*Microtus arvalis*) en el territorio de la Comunidad de Castilla y León declaradas indemnizables en virtud de las Ordenes AYG/1191/2007, de 29 de junio y AYG/1401/2007, de 28 de agosto

Jogalap:

Orden AYG/866/2010, de la Consejería de Agricultura y Ganadería, por la que se convocan las ayudas destinadas a paliar las pérdidas de producción y los daños ocasionados por la plaga de Topillo Campesino (*Microtus arvalis*) en el territorio de la Comunidad de Castilla y León declaradas indemnizables en virtud de las Ordenes AYG/1191/2007, de 29 de junio y AYG/1401/2007, de 28 de agosto.

A támogatási program a 2006. december 15-i 1857/2006/EK bizottsági rendeletben megállapított mentességen alapul, és az említett rendelet 10. cikkének (2) bekezdésében foglalt rendelkezésekhez igazodik.

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: 115 000 EUR

Maximális támogatási intenzitás:

A támogatási intenzitás termelőkénti maximumát az adott mezőgazdasági üzem által megművelt egyes parcellákon bekövetkezett tényleges veszteségekből kell kiszámítani. A támogatás összegének meghatározása során azokat a parcellákat kell számításba venni, amelyeken az okozott kár igazoltan meghaladja a szokásos termelés 15 %-át öntözött, 30 %-át szárazműveléses területeken.

A kárt szenvedett parcellák meghatározását követően történik a veszteségek piaci értékének kiszámítása. Ez utóbbi a várt tényleges termelés és a végleges tényleges termelés közötti különbség és a kérdéses termék piaci értéke szorzataként áll elő, ahol a termék piaci értéke a 2005., a 2006. és a 2007. évi (szeptember végéig számított) piaci érték átlaga; a számítás során minden esetben 15 % önrészt is figyelembe kell venni az öntözött területek, 30 %-ot pedig a szárazműveléses területek esetében.

A támogatás maximális intenzitása egyetlen esetben sem haladhatja meg a veszteségek 100 %-át.

Végrehajtás időpontja: Attól a naptól kezdődően, hogy az Európai Bizottság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Főigazgatóságának internetes oldalain közzétették a mentességi kérelem jegyzékszámát.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: Éves

A támogatás célja: A mezei pockok (*Microtus arvalis*) által okozott anyagi károk ellensúlyozása Kasztília és León területén, valamint a bevételkiesés ellentételezése a kárt szenvedett gazdaságok életképességének fenntartásához.

Érintett ágazat(ok): Mezőgazdaság

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Consejería de Agricultura y Ganadería
C/ Rigoberto Cortejo, 14
47014 Valladolid
ESPAÑA

Internetcím:

http://www.jcyl.es/web/jcyl/Gobierno/es/Plantilla100/1262860153335/_/_/

Egyéb információ: —

Valladolid, 2010. június 25.

Támogatás sz.: XA 122/10

Tagállam: Spanyolország

Régió: —

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Subvenciones para la repoblación de la explotación en caso de vaciado sanitario en el marco de los programas nacionales de lucha, control o erradicación de la tuberculosis bovina, brucelosis bovina, brucelosis ovina y caprina, lengua azul y encefalopatías espongiformes transmisibles

Jogalap:

Proyecto de Real Decreto por el que se establecen las bases reguladoras para la concesión de las subvenciones para la repoblación de la explotación en caso de vaciado sanitario en el marco de los programas nacionales de lucha, control o erradicación de la tuberculosis bovina, brucelosis bovina, brucelosis ovina y caprina, lengua azul y encefalopatías espongiformes transmisibles (pendiente de publicación en el Boletín Oficial del Estado).

A támogatás igénybevételének feltételeit a hatóság egyértelműen meghatározta, a túlkompensálás elkerülése érdekében mértékének kiszámításakor figyelembe vette az állatok kényszervágá-

sával kapcsolatban a gazdálkodóknak megítélt egyéb kártérítések különböző formáit.

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: A költségvetési előirányzatok szerint a kedvezményezettek a 2011–2013-as hároméves időszakban évente legfeljebb 2 millió EUR, összesen tehát mintegy 6 millió EUR összegű köztámogatásban részesülhetnek.

Maximális támogatási intenzitás: A 2006. december 15-i 1857/2006/EK bizottsági rendelet 10. cikke (2) bekezdésének a) és b) pontja alapján támogatható költségnek minősül a gazdaságok állatállományának visszaállítása (állategészség-védelmi kiürítést követően). A támogatás maximális összegének kiszámításához az állatállomány beszerzésének vagy haszonbérletének összköltségéből le kell vonni az állatok kényszervágásáért kapott kompenzáció összegét, a vágóhíd vagy a húsipari vállalat által az állatokért fizetett összeget, valamint a biztosító által fizetett kártérítést, amennyiben a biztosítás kiterjedt az állategészség-védelmi intézkedések kockázatára. A támogatás összege a levágott állatok értékének legfeljebb 75 %-a lehet, gazdaságonként pedig legfeljebb 60 000 EUR igényelhető.

Végrehajtás időpontja: Attól a naptól kezdődően, hogy az Európai Bizottság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Főigazgatóságának internetes oldalain közzétették a mentességi kérelem jegyzékszámát. Támogatás ennél korábban nem nyújtható.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2013. december 31-ig. A támogatásokra évente lehet pályázni.

A támogatás célja:

Átlátható támogatás állattartó gazdaságok számára, amelyek állatállományát a szarvasmarha-tuberkulózis, szarvasmarha-brucellózis, juh- és kecskebrucellózis, kéknyelvbetegség és a fertőző szivacsos agyvelőbántalmak megfékezését, megelőzését vagy felszámolását szolgáló nemzeti programok keretében végzett állategészség-védelmi kiürítést követően vissza kell állítani.

Támogatás a kérelem benyújtásának időpontját megelőzően vagy azt követően eszközölt vétel vagy haszonbérlet után, akár több éves teljesítéssel járó vétellel vagy haszonbérlettel kapcsolatban is adható, amennyiben teljesülnek az állami támogatásokról szóló, 2003. november 17-i sz. 38/2003 törvény végrehajtásáról szóló, 2006. július 21-i sz. 887/2006. sz. királyi rendelet 57. cikkében foglaltak.

A támogatás alapja az 1857/2006/EK rendelet 10. cikkének (2) bekezdése.

Érintett ágazat(ok): Elsődleges termelést folytató állattartó kis- és középvállalkozások, amelyek állatállományát a szarvasmarha-tuberkulózis, szarvasmarha-brucellózis, juh- és kecskebrucellózis, kéknyelvbetegség és a fertőző szivacsos agyvelőbántalmak megfékezését, megelőzését vagy felszámolását szolgáló nemzeti programok keretében végzett állategészség-védelmi kiürítést követően vissza kell állítani.

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Ministerio de Medio Ambiente, y Medio Rural y Marino
C/ Alfonso XII, 62
28014 Madrid
ESPAÑA

Internetcím:

A támogatási program feltételeinek és követelményeinek részletes leírása a következő internetcímen érhető el:

<http://www.mapa.es/ministerio/pags/normas/214-09%20RD%202%20Ayudas%20tuberculosis%20animales.pdf>

Egyéb információ:

A támogatások összegegyeztetetők más közigazgatási intézmény, ahhoz tartozó vagy annak alárendelt nemzeti vagy nemzetközi köztestület, illetve a versenyszférában tevékenykedő természetes vagy jogi személyek által biztosított egyéb hasonló célú támogatásokkal. Mindamelllett a támogatás összege sem önmagában, sem más intézmények, köztestületek, természetes vagy jogi személyek által nyújtott támogatásokkal együtt nem haladhatja meg a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló, 2006. december 15-i 1857/2006/EK bizottsági rendeletben meghatározott határértékeket.

A programban való részvétel szabályait és a támogatathatóság feltételeit a fent említett internetes oldalak részletesen ismertetik.

Támogatás sz.: XA 140/10

Tagállam: Egyesült Királyság

Régió: South Wales

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: The Forgotten Landscapes Partnership

Jogalap: The National Lottery Act 1997

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege:

1. év 2010–11	2. év 2011–12	3. év 2012–13
808 618	842 237	813 145

3 éven keresztül összesen: 2 551 335 GBP.

Maximális támogatási intenzitás:

A támogatás maximális intenzitása a tőkeberuházásokra vonatkozóan legfeljebb 100 %, amennyiben a támogatást a gazdaságok területén található, nem termelési célt szolgáló kulturális örökségek megőrzésére nyújtják. Amennyiben szükséges, úgy az intenzitás az 1857/2006/EK rendelet 5. cikkében meghatározott arányoknak megfelelően csökken.

A támogatás maximális intenzitása a 15. cikk értelmében: 100 %.

Végrehajtás időpontja: 2010. augusztus 17.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: A támogatási program 2010. augusztus 17-én indul. A támogatási program 2013. szeptember 30-án fejeződik be. Az utolsó kifizetés folyósítására 2013. szeptember 30-án kerül sor. 2010. augusztus 17. előtt nem kerül sor kifizetésekre.

A támogatás célja:

A dél-walesi térség tájjellegét és kulturális örökségeit megőrző és erősítő intézkedések támogatása.

— A tájkép, biodiverzitás és kulturális örökségek ismertségének és népszerűségének növelése.

A támogatást az 1857/2006/EK rendelet 5. cikkének 2. pontjával összhangban nyújtják.

— A természeti környezet megóvása és minőségének javítása.

A támogatást az 1857/2006/EK rendelet 5. cikkének 2. pontjával összhangban nyújtják.

— A látogatók és a helybéliek figyelmének felhívása a táji örökség fontosságára és azzal kapcsolatos tájékoztatása.

A támogatást az 1857/2006/EK rendelet 15. cikkével összhangban nyújtják.

Érintett ágazat(ok):

A támogatás a mezőgazdasági termékek előállítására vonatkozik.

A program csak az 1857/2006/EK bizottsági rendelet 2. cikke 5. pontjának értelmében vett kis- és középvállalkozásokra (kkv-k) alkalmazandó.

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

A támogatási programért felelős hatósági szerv:
Heritage Lottery Fund, a Landscape Partnership Scheme programon keresztül.

Heritage Lottery Fund
Suite 5A
Hodge House
Guildhall Place
Cardiff
CF10 1DY
UNITED KINGDOM

A támogatási programot működtető szervezet:
Torfaen County Borough Council (Lead Partner)
County Hall
Cwmbran
Gwent
NP44 2WN
UNITED KINGDOM

Internetcím:

<http://www.forgottenlandscapes.org.uk/>

Egyéb információ: —

Tagállami összefoglaló adatok a Szerződés 87. és 88. cikkének a mezőgazdasági termékek előállításával foglalkozó kis- és középvállalkozásoknak nyújtott állami támogatásokra történő alkalmazásáról és a 70/2001/EK rendelet módosításáról szóló 1857/2006/EK bizottsági rendelet alapján nyújtott állami támogatásokról

(2010/C 262/07)

Támogatás sz.: XA 146/10

Tagállam: Franciaország

Régió: Bourgogne

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Aide régionale jeune agriculteur HCF (hors cadre familial)

Jogalap:

Code général des collectivités territoriales, notamment son article L 1511-2

Circulaire DGFAR/SDEA/C2008-5002 (16.1.2008.)

Délibération du Conseil régional de Bourgogne.

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: 700 000 EUR.

Maximális támogatási intenzitás: mezőgazdasági üzemenként 3 375–13 500 EUR támogatás.

Végrehajtás időpontja: Attól az időponttól kezdődően, amikor a Bizottság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Főigazgatóságának honlapján közzéteszik a mentességi kérelem azonosító számát.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2013-ig.

A támogatás célja:

A támogatási program a 2006. december 15-i 1857/2006/EK bizottsági rendelet 7. cikkének keretében valósul meg.

A támogatás célja azoknak a mezőgazdasági termelőknek a támogatása és ösztönzése, akik a családi vállalkozáson kívül kezdik meg tevékenységüket és megfelelnek az alábbi feltételeknek:

- 40 évnél fiatalabb életkor és mezőgazdasági tevékenység első alkalommal való megkezdése a mezőgazdasági üzem vezetőjeként,
- rendelkeznek a megfelelő szakképzettséggel és szakmai alkalmassággal az európai szabályozással összhangban,
- mezőgazdasági tevékenység fejlesztésére irányuló üzleti terv benyújtása,
- mezőgazdasági társadalombiztosítási pénztárban („mutualité sociale agricole”) való tagság igazolása.

A támogatás közvetlenül a mezőgazdasági termelő részére kerül kifizetésre.

A támogatás megkülönböztetendő a helyi kezdeményezések létrehozására és fejlesztésére szolgáló, XA 25/07. szám alatt nyújtható támogatástól („programme pour l'installation et le développement des initiatives locales PIDIL”).

Érintett ágazat(ok): mezőgazdasági ágazat.

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Conseil régional de Bourgogne
Direction de l'agriculture et du développement rural
17 boulevard de la Trémouille
BP 23502
21035 Dijon Cedex
FRANCE

Internetcím:

http://www.cr-bourgogne.fr/doc/gda/2010-06/RT_9301_CPER_1_aide_regionale_jeune_agriculteur.doc

Egyéb információ: A javasolt program lehetővé teszi az XA 28/09. szám alatt benyújtott program folytatását egy olyan éves költségvetéssel, amely jobban igazodik Bourgogne régió fiatal gazdálkodóinak igényeihez.

Támogatás sz.: XA 147/10

Tagállam: Franciaország

Régió: Bourgogne

A támogatási program megnevezése vagy az egyedi támogatásban részesülő vállalkozás neve: Conseils aux agriculteurs

Jogalap:

Code général des collectivités territoriales, notamment son article L 1511-2

Délibération du Conseil régional de Bourgogne.

A támogatási program keretében tervezett éves kiadások, illetve a vállalkozásnak nyújtott egyedi támogatás teljes összege: 1 000 000 EUR.

Maximális támogatási intenzitás:

Az elszámolható költségek (tervezési, dokumentációs és kommunikációs költségek) 80 %-a, amelyek az alábbi témákban kifejtett tanácsadói tevékenység kapcsán merülnek fel:

- energia, mezőgazdasági hulladékok, integrált termesztés, a mezőgazdasági termékek hasznosítása helyi program keretében,
- mezőgazdasági gépészet,
- tevékenység diverzifikálása,
- ágazati együttműködési kezdeményezésekben (egészségügyi, genetikai vagy alacsonyabb inputfelhasználással járó programok) való termelés módjai,

Végrehajtás időpontja: Attól az időponttól kezdődően, amikor a Bizottság Mezőgazdasági és Vidékfejlesztési Főigazgatóságának honlapján közzéteszik a mentességi kérelem azonosító számát.

A program, illetve az egyedi támogatás nyújtásának időtartama: 2013-ig.

A támogatás célja:

A támogatási program a 2006. december 15-i 1857/2006/EK bizottsági rendelet 15. cikkének keretében valósul meg.

A tanácsadói tevékenység időszakos és nincs összefüggésben a mezőgazdasági vállalkozás rendes működésével.

A támogatási program lehetővé teszi azon meghatározott költségek finanszírozását, amelyek az említett különböző, mezőgazdasági szakismeret-átadásra tömörült szervezetek tevékenysége nyomán keletkeznek. A mezőgazdasági mentességi rendelet 15. cikke (3) és (4) bekezdésében (point 3 et 4 de l'article 15 du règlement d'exemption agricole) foglaltaknak megfelelően nem folyósítható közvetlen kifizetés a mezőgazdasági termelőknek, valamint a jogosult személyek számára a szervezetben való tagság nem lehet feltétele a szolgáltatáshoz való hozzáférésnek.

Érintett ágazat(ok): mezőgazdasági termelési ágazat.

A támogatást nyújtó hatóság neve és címe:

Conseil Régional de Bourgogne
Direction de l'agriculture et du développement rural
17 boulevard de la Trémouille
BP 23502
21035 Dijon Cedex
FRANCE

Internetcím:

http://www.cr-bourgogne.fr/doc/gda/2010-06/RT_7101_AA_2_conseils_aux_agriculteurs.doc

http://www.cr-bourgogne.fr/doc/gda/2010-06/RT_9301_AA_3_conseils_aux_agriculteurs_en_agroéquipement.doc

http://www.cr-bourgogne.fr/doc/gda/2010-06/RT_9301_AA_4_conseils_aux_agriculteurs_en_diversification.doc

http://www.cr-bourgogne.fr/doc/gda/2010-06/RT_9302_CPER_4_conseils_aux_agriculteurs_modes_production.doc

Egyéb információ: A javasolt program lehetővé teszi az XA 32/09. szám alatt benyújtott program folytatását egy olyan éves költségvetéssel, amely jobban igazodik Bourgogne régió gazdálkodóinak igényeihez.

Azon vámhivatalok aktualizált listája ⁽¹⁾, ahol az 1635/2006/EK bizottsági rendelet ⁽²⁾ I. mellékletében felsorolt termékek az Európai Közösségben való szabad forgalomba bocsátásra bejelenthetők

(2010/C 262/08)

Tagállam	Vámhivatalok	
BELGIQUE/BELGIË	Anvers DE — voie maritime Bierset — (Grâce-Hollogne) DE — voies aérienne et/ou terrestre Bruxelles DE — voie aérienne Zaventem D — voie aérienne	
БЪЛГАРИЯ	Varna and Bourgas ports Sofia, Varna and Bourgas airports	
ČESKÁ REPUBLIKA	Minden vámhivatal	
DANMARK	Minden dániai kikötő és repülőtér	
DEUTSCHLAND	Baden-Württemberg	HZA Lörrach — ZA Weil-am-Rhein-Autobahn HZA Stuttgart — ZA Flughafen HZA Ulm — ZA Aalen
	Bayern	HZA München — ZA Flughafen HZA Regensburg — ZA Furth-im-Wald-Schafberg HZA Schweinfurt — ZA Bayreuth HZA Nürnberg — ZA Erlangen-Tennenlohe
	Berlin	HZA Berlin — ZA Marzahn HZA Potsdam — ZA Berlin-Flughafen-Tegel
	Brandenburg	Bereich HZA Frankfurt (Oder) HZA Frankfurt (Oder) — ZA Frankfurt (Oder) Autobahn HZA Frankfurt (Oder) — ZA Forst-Autobahn Bereich HZA Potsdam HZA Potsdam — ZA Berlin-Flughafen Schönefeld
	Bremen	HZA Bremen — ZA Neustädter Hafen HZA Bremerhaven — ZA Bremerhaven
	Hamburg	HZA Hamburg-Stadt — ZA Oberelbe HZA Hamburg-Hafen — ZA Waltershof HZA Itzehoe — Hamburg-Flughafen
	Hessen	HZA Frankfurt-am-Main-Flughafen
	Mecklenburg-Vorpommern	HZA Stralsund — ZA Rostock-Grenzkontrollstelle Rostock
	Niedersachsen	HZA Hannover — ZA Hannover-Nord HZA Braunschweig — ZA Braunschweig-Broitzem

⁽¹⁾ Az aktualizált részek dőlt betűvel vannak szedve.

⁽²⁾ HL L 306., 2006.11.7., 3. o.

Tagállam	Vámhivatalok
	<p>Nordrhein-Westfalen HZA Dortmund — ZA Ost HZA Düsseldorf — ZA Flughafen</p> <p>Rheinland-Pfalz HZA Koblenz — ZA Hahn-Flughafen</p> <p>Schleswig-Holstein HZA Kiel — ZA Lübeck Abfertigungsstelle Hafen</p>
EESTI	Narva, Koidula, Luhamaa Frontier Posts, Tallinn Airport, Tallinn, Paljassaare and Muuga Ports
ΕΛΛΑΔΑ	Αθηνών, Πειραιά, Κρατικού Αερολιμένα Αθηνών, Θεσσαλονίκης, Αερολιμένα Μίκρας, Βόλου, Πατρών, Ηρακλείου, Αερολιμένα Ηρακλείου Κρήτης, Καβάλας, Ιωαννίνων, Ναυπλίου
ESPAÑA	Barcelona (Aeropuerto), Barcelona (Puerto), Irun (Carretera), La Junquera (Carretera), Madrid (Aeropuerto)
FRANCE	<p>Bordeaux: transport aérien</p> <p>Brive: transport terrestre</p> <p>Dunkerque: transport maritime</p> <p>Lille: transport aérien et terrestre</p> <p>Lyon-Satolas: transport aérien</p> <p>Le Puy-en-Velay: transport terrestre</p> <p>Marseille: transport aérien, terrestre et maritime</p> <p>Nice-aéroport: transport aérien</p> <p>Orly: transport aérien</p> <p>Roissy: transport aérien et terrestre</p> <p>Rungis: transport terrestre</p> <p>Saint-Julien-en-Genevois: transport terrestre</p> <p>Saint-Louis/Bâle: transport aérien et terrestre</p> <p>Strasbourg: transport terrestre</p> <p>Thionville: transport terrestre</p> <p>Toulouse-Blagnac: transport aérien</p> <p>Valence: transport terrestre</p>
IRELAND	Minden vámhivatal
ITALIA	<p>Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Trieste</p> <p>Ufficio di Sanità aerea di Torino — Caselle</p> <p>Ufficio di Sanità aerea di Roma — Fiumicino</p> <p>Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Venezia</p> <p>Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Genova</p> <p>Ufficio di Sanità marittima di Livorno</p> <p>Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Ancona</p> <p>Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Brindisi</p> <p>Ufficio di Sanità aerea di Varese — Malpensa</p> <p>Ufficio di Sanità aerea di Bologna — Panicale</p> <p>Ufficio di Sanità marittima ed aerea di Bari</p> <p>Posto d'Ispezione frontaliere di Chiasso</p>
ΚΥΠΡΟΣ	Minden vámhivatal

Tagállam	Vámhivatalok
LATVIJA	<i>Roads: Grebņeva, Pāternieki, Terehova; Railways: Daugavpils, Rēzekne-2; Seaports: Liepāja, Rīga, Ventspils; Airport: Rīga; Post: Rīga International branch of the Latvian Post Office</i>
LIETUVA	Minden vámhivatal
LUXEMBOURG	Bureau des douanes et accises Centre douanier — Luxembourg Bureau des douanes et accises Luxembourg-Aéroport — Niederanven
MAGYARORSZÁG	Minden vámhivatal
MALTA	The Air Freight Section at Malta International Airport, Luqa The Sea Freight Entry Processing Unit at Customs House, Valletta The Parcel Post Office at Customs Office, Qormi
NEDERLAND	Minden vámhivatal
ÖSTERREICH	Nickelsdorf Heiligenkreuz Spielfeld Tissis Wien — Flughafen Schwechat
POLSKA	Minden vámhivatal
PORTUGAL	Aeroportos de Lisboa, Porto e Faro Portos de Lisboa e Leixões
ROMÂNIA	Minden vámhivatal
SLOVENIJA	Obrežje (road border crossing), Koper (port border crossing), Dobova (railway border crossing), Gruškovje (road border crossing), Jelšane (road border crossing), Brnik (air border crossing), Ljubljana (road and railway)
SLOVENSKO	Minden vámhivatal
SUOMI — FINLAND	Helsinki, Vaalimaa, Niirala, Vartius, Raja — Jooseppi, Utsjoki, Kilpisjärvi, Helsinki-Vantaan lentoasema
SVERIGE	Arlanda, Göteborg, Landvetter, Helsingborg, Karlskrona, Stockholm, Ystad, Karlshamn
UNITED KINGDOM	Belfast International Airport, Port of Belfast, Port of Dover, Port of Falmouth, Port of Felixstowe, Gatwick Airport, Glasgow Prestwick Airport, Manchester Airport, Port of Hull and Goole, Port of London, Port of Southampton

V

(Hirdetmények)

KÖZIGAZGATÁSI ELJÁRÁSOK

AJÁNLATKÉRÉSI FELHÍVÁS – EACEA/25/10

Media 2007 – Gyártás-előkészítés, forgalmazás, promóció és képzés

Támogatás produkciós projektek gyártás-előkészítéséhez – játékfilm, kreatív dokumentumfilmek és animáció –, egyedi projektek, csomagtervek és második szakaszú csomagtervek

(2010/C 262/09)

1. A támogatás célja és leírása

Ez az ajánlati felhívásról szóló hirdetmény az európai audiovizuális ágazatot támogató program végrehajtásáról (MEDIA 2007) szóló, 2006. november 15-i 1718/2006/EK európai parlamenti és tanácsi határozaton alapul.

A program egyik célkitűzése, hogy pénzügyi támogatás nyújtásával elősegítse az európai és nemzetközi piacra szánt, független európai produkciós vállalatok által benyújtott produkciós projektek gyártás-előkészítését az alábbi műfajokban: filmdráma, kreatív dokumentumfilm és animáció.

2. Pályázásra jogosultak

Ezt a hirdetményt olyan európai vállalkozásoknak szánjuk, amelyek tevékenységei hozzájárulnak a fenti célkitűzések eléréséhez, és különösen független produkciós vállalkozásoknak.

A pályázóknak a következő országok valamelyikében kell székhellyel rendelkezniük:

- Az Európai Unió 27 tagállama
- az EGT-országok, Svájc és Horvátország

3. Pályázásra jogosult programok

Az alábbi (egyrészes vagy sorozat) audiovizuális munkák gyártás-előkészítési tevékenységei jogosultak támogatásra:

- Kereskedelmi felhasználásra szánt, 50 percnél nem rövidebb filmdrámaprojektek
- Kereskedelmi felhasználásra szánt, 25 percnél nem rövidebb kreatív dokumentumfilmek (részenkénti időtartam sorozat esetén)
- Kereskedelmi felhasználásra szánt, 24 percnél nem rövidebb animációs filmek

Az alábbi kategóriájú munkák gyártás-előkészítési és gyártási tevékenységei nem jogosultak támogatásra:

- élő felvételek, TV-s vetélkedők, talkshow-k, valóságshow-k, valamint felvilágosító, oktató és „hogyan készítsünk” jellegű műsorok,

- turizmust előmozdító dokumentumfilmek, „így készült” jellegű filmek, tudósítások, állatokról szóló beszámolók, hírműsorok és „dokumentum-szappanoperák”,
- közvetlenül vagy közvetve az Európai Unió politikájával összeegyeztethetetlen üzeneteket terjesztő projektek. Például közegészségügyi érdekekkel (alkohol, dohány, drogok), az emberi jogok tiszteletével, a szólásszabadsággal stb. vélhetőleg ellentétes projektek,
- erőszakot, illetve rasszizmust terjesztő, illetve pornográf tartalmú projektek,
- promóciós jellegű munkák,
- egy adott szervezetet vagy tevékenységeit terjesztő intézményi produkciók.

A 25/10 ajánlati felhívásnak két határideje van. Ahhoz, hogy a támogatási kérelem az 1. határidőn belül legyen, az ajánlati felhívás nyilvánosságra hozatala és 2010. november 29. között kell elküldeni az Ügynökségnek. Ahhoz, hogy a támogatási kérelem a 2. határidőn belül legyen, 2010. november 30. és 2011. április 11., a pályázat zárónapja között kell elküldeni az Ügynökségnek.

A projekt maximális időtartama az 1. határidőn belül beadott projektek esetében 2013. június 30-ig tart, a 2. határidőn belül beadottak esetében pedig 2013. június 30-ig, vagy a projekt gyártási szakaszának megkezdéséig, attól függően, melyik időpont a korábbi.

4. Odaítélési feltételek

A maximális 100-ból az alábbi súlyozás szerint ítélték pontok a projekteknek:

Egyedi projektek esetében

- A támogatásra jelentkező vállalattal kapcsolatos feltételek (40 pont):
 - A gyártás-előkészítési stratégia minősége (10),
 - A gyártás-előkészítés költségvetésének következetessége (10),
 - A pénzügyi stratégia minősége (10),
 - A terjesztési stratégia minősége (10),
- A benyújtott projekttel kapcsolatos feltételek (60 pont):
 - A projekt minősége (40),
 - A gyártási képesség és a projekt megvalósíthatósága (10),
 - Az európai és nemzetközi terjesztés lehetősége (10).

Csomagtervek és második szakaszú csomagtervek esetében

- A támogatásra jelentkező vállalat képességeivel kapcsolatos feltételek (60 pont):
 - A vállalkozás képessége arra, hogy európai szinten készítse elő a gyártást, és gyártson (15 pont a csomagtervek esetén – 30 pont a második szakaszú csomagtervek esetén),
 - A gyártás-előkészítési stratégia minősége és a gyártás-előkészítés költségvetésének következetessége (15 pont a csomagtervek esetén – 10 pont a második szakaszú csomagtervek esetén),

- A pénzügyi stratégia minősége (15 pont a csomagtervek esetén – 10 pont a második szakaszú csomagtervek esetén),
- A terjesztési stratégia minősége (15 pont a csomagtervek esetén – 10 pont a második szakaszú csomagtervek esetén),
- A benyújtott projekttel kapcsolatos feltételek (40 pont):
 - A projektek minősége (10),
 - A kreatív csapat képességei (10),
 - A gyártási képesség és a projekt megvalósíthatósága (10),
 - Az európai és nemzetközi terjesztés lehetősége (10).

5. Költségvetés

A rendelkezésre álló teljes költségvetés 17 millió EUR. Az odaítélt pénzügyi hozzájárulás támogatás.

A pénzügyi hozzájárulás maximálisan odaítélhető összege egyedi projektenként 10 000 EUR és 60 000 EUR között van, kivéve a filmszínházban való bemutatásra szánt nagyjátékfilm hosszúságú animációs filmeket, amelyek esetében a maximum 80 000 EUR. Az odaítélt pénzügyi hozzájárulás semmilyen esetben sem haladhatja meg a gyártó által benyújtott, elszámolható költségek 50 %-át (60 %-át az európai kulturális sokszínűséget hangsúlyozó projektek esetében).

Csomagtervek és második szakaszú csomagtervek esetében a pénzügyi hozzájárulás maximálisan odaítélhető összege 70 000 EUR és 190 000 EUR között van. Az odaítélt pénzügyi hozzájárulás semmilyen esetben sem haladhatja meg a gyártó által benyújtott, elszámolható költségek 50 %-át.

Az ügynökség fenntartja magának a jogot arra, hogy nem osztja ki a rendelkezésre álló teljes összeget.

6. A pályázatok benyújtásának határideje:

A pályázatokat online jelentkezési lap és papír alapú pályázati dosszié formájában legkésőbb 2010. november 29. és 2011. április 11. között (lásd a 3. pontot) kell benyújtani a Végrehajtó Ügynökséghez (EACEA) az alábbi címre:

Education, Audiovisual and Culture Executive Agency (EACEA) — MEDIA
Constantin Daskalakis
BOUR 3/30
Avenue du Bourget/Bourgetlaan 1
1140 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

Kizárólag a hivatalos jelentkezési úrlapon benyújtott, a pályázó szervezet nevében jogi kötelezettségvállalásra jogosult személy által megfelelően aláírt pályázatokat fogadják el.

A faxon vagy e-mailben elküldött pályázatokat elutasítják.

7. Teljes tájékoztatás

Az ajánlati felhívás teljes szövege – a pályázati nyomtatványokat beleértve – a következő internetes oldalon található:

<http://ec.europa.eu/media>

A pályázatokat az útmutatóban szereplő elvárásoknak megfelelően, a vonatkozó formanyomtatványon kell benyújtani.

AJÁNLATKÉRÉSI FELHÍVÁS – EACEA/26/10
Media 2007 – Gyártás-előkészítés, forgalmazás, promóció és oktatás
Támogatás online és nem online interaktív művek fejlesztéséhez
(2010/C 262/10)

1. A támogatás célja és leírása

Ezen ajánlattételi felhívás az Európai Parlament és a Tanács 2006. november 15-i, az európai audiovizuális ágazatot támogató program (MEDIA 2007) végrehajtásáról szóló 1718/2006/EK határozatán alapul.

A program egyik célkitűzése a független európai produkciós vállalkozások által bemutatott, európai és nemzetközi piacra szánt produkciós projektek kidolgozásának ösztönzése pénzügyi támogatás révén.

2. Pályázásra jogosultak

Ez a közlemény azoknak az európai vállalatoknak szól, amelyek tevékenységeik révén hozzájárulnak a fenti célkitűzések megvalósításához, különösen a független filmgyártó vállalatok segítése terén.

A jelentkezőknek a következő országok egyikében bejegyzett cégnek kell lenniük:

- az Európai Unió 27 tagállama,
- az EGT-országok, Svájc és Horvátország.

3. Támogatható tevékenységek

A következő interaktív tevékenységek támogathatók:

Audiovizuális project (filmdráma, kreatív dokumentumfilm vagy animáció) kiegészítő digitális interaktív tartalom koncepciójának a kidolgozása (az első lejátszható alkalmazásig), amelyet kifejezetten az alábbi adathordozók valamelyikére fejlesztettek ki:

- internet,
- személyi számítógép,
- konzol,
- kézi készülékek,
- interaktív televízió.

A digitális tartalomnak a következők tulajdonságokkal kell rendelkeznie:

- jelentős interaktivitás narratív elemekkel,
- eredeti, kreatív és innovatív a már létező munkákkal szemben,
- európai üzleti potenciál.

Kizárólag a következő típusú, üzleti célra szánt audiovizuális projekteket lehet a benyújtott interaktív munkákkal kiegészíteni:

- legalább 50 perces filmdráma (a sorozat elemeinek összesített időtartama sorozatok esetében),
- legalább 25 perces kreatív dokumentumfilm (a sorozat elemeinek időtartama sorozatok esetében),
- legalább 24 perces animáció (a sorozat elemeinek összesített időtartama sorozatok esetében).

A következő tevékenységek nem támogathatók:

A következő kategóriákhoz kapcsolódó fejlesztői és produceri tevékenységek nem támogathatók:

- referenciamunkák (enciklopédiák, atlaszok, katalógusok, adatbázisok ...),
- „hogyan működik” jellegű munkák (oktatási programok, kézikönyvek ...),
- szoftveres eszközök és szolgáltatások,
- tájékoztató vagy kizárólag ismeretátadó jellegű szolgáltatások,
- tájékoztató programok és magazinok,
- turizmust ösztönző projektek,
- multimédiás művészeti projektek,
- az Európai Unió szakpolitikáival ellentétes üzeneteket közvetve vagy közvetlenül népszerűsítő projektek. Például: közegészségügyi célokkal (alkohol, dohány, kábítószer), emberi jogok, személyek biztonsága, szólásszabadság stb. témakörökkel ellenkező projektek tilosak,
- erőszakos és/vagy rasszista és/vagy pornográf tartalmakat népszerűsítő projektek,
- eladásösztönző jellegű munkák (különösen márkanépszerűsítés),
- adott szervezetet vagy tevékenységeit népszerűsítő intézményi termékek.

A 26/10 sz ajánlattételi felhívásnak két határideje van. Az első határidő: a támogatási kérelmeket a felhívás közzétételének napja és 2010. november 29. között kell benyújtani az Ügynökséghez. A második határidő: a támogatási kérelmeket 2010. november 30. és 2011. április 11. között kell benyújtani az Ügynökséghez.

A projektek maximálisan 2013. június 30-ig tartanak az első határidőn belül benyújtott pályázatok esetében, míg 2013. november 30-ig a második határidő esetében, illetve az adott projekt gyártási fázisba lépésének napjáig, e kettő közül a korábbi időpontot alkalmazva.

4. Az odaítélés kritériumai

A pontokat (összesen 100 pont) a következő súlyozási rendszer alapján adják:

- A támogatásra jelentkező vállalattal kapcsolatos feltételek (40 pont):
 - a fejlesztési stratégia minősége (10),
 - a költségvetési gazdálkodás következetessége (10),
 - a vállalat projektmegvalósító kapacitása (10),
 - a finanszírozási stratégia minősége (10).
- A benyújtott pályázatra vonatkozó kritériumok (60 pont):
 - a tartalom minősége és a koncepció eredetisége a forgalmazott művekkel összehasonlításban (20),
 - innováció, a munka során alkalmazott technikák sajátossága és az interaktivitás minősége (20),
 - európai üzleti potenciál és a célközönségnek való megfelelés (20).

5. Költségvetés

A rendelkezésre álló teljes költségvetés: 2 millió EUR. Az odaítélt pénzügyi hozzájárulás támogatásnak minősül.

Az odaítélhető pénzügyi hozzájárulás 10 000 és 150 000 EUR.

Az odaítélt pénzügyi támogatás semmilyen esetben nem haladhatja meg a gyártó által megadott, támogatható költségek 50 %-át (illetve 60 %-át, az európai kulturális sokféleséghez kapcsolódó ismeretterjesztésre irányuló projektek esetében).

Az ügynökség fenntartja magának a jogot arra, hogy nem osztja ki a rendelkezésre álló teljes összeget.

6. A pályázatok benyújtásának határideje

A pályázatokat online jelentkezési lap és papír alapú pályázati dosszié formájában legkésőbb 2010. november 29. és 2011. április 11. között (lásd a 3. pontot) kell benyújtani a Végrehajtó Ügynökséghez (EACEA) az alábbi címre:

Executive Agency Education, Audiovisual and Culture (EACEA) — MEDIA

Constantin Daskalakis

BOUR 3/30

Avenue du Bourget/Bourgetlaan 1

1140 Bruxelles/Brussel

BELGIQUE/BELGIË

Kizárólag a hivatalos jelentkezési úrlapon benyújtott, a pályázó szervezet nevében jogi kötelezettségvállalásra jogosult személy által megfelelően aláírt pályázatokat fogadják el.

A faxon vagy e-mailben benyújtott pályázatokat elutasítják.

7. Részletes információ

Az útmutatók teljes szövege a jelentkezési lapokkal együtt a következő weboldalon található:

<http://ec.europa.eu/media>

A pályázatokat az útmutatóban szereplő elvárásoknak megfelelően, a rendelkezésre bocsátott úrlapokon kell benyújtani.

A VERSENYPOLITIKA VÉGREHAJTÁSÁRA VONATKOZÓ ELJÁRÁSOK

EURÓPAI BIZOTTSÁG

Összefonódás előzetes bejelentése

(Ügyszám COMP/M.5902 – LWM/RWI/F&F)

(EGT-vonatkozású szöveg)

(2010/C 262/11)

1. 2010. szeptember 21-én a Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ 4. cikke szerint bejelentést kapott a Lamb Weston/Meijer V.O.F. leányvállalata, az LWM Potatoes B.V. (a továbbiakban: LWM, Hollandia) és a végső soron az RWA Raiffeisen Ware Austria AG (a továbbiakban: RWA, Ausztria) irányítása alá tartozó RWI International Holding GmbH (a továbbiakban: RWI, Ausztria) által tervezett összefonódásról, amely szerint e vállalkozások részesedés vásárlása útján közös irányítást szereznek az EK összefonódás-ellenőrzési rendelet 3. cikke (1) bekezdésének b) pontja értelmében a jelenleg az RWA irányítása alá tartozó Frisch & Frost Nahrungsmittel-Gesellschaft m.b.H. (a továbbiakban: F&F, Ausztria) felett.

2. Az érintett vállalkozások üzleti tevékenysége a következő:

- az LWM esetében: mélyfagyasztott burgonyatermékek és dehidratált burgonyatermékek (burgonyapehely) előállítása és értékesítése, valamint mélyfagyasztott étvágygerjesztők értékesítése. Az LWM az élelmezési szektort, különböző gyorsétterem-láncokat és a kiskereskedelmi szektort látja el,
- az RWA esetében: mezőgazdasági termékek, mezőgazdasági felszerelések és fogyasztási cikkek vétele és értékesítése,
- az RWI esetében: végső soron az RWA irányítása alatt álló, saját üzleti tevékenységgel nem rendelkező holdingvállalat,
- az F&F esetében: fagyasztott és hűtött élelmiszerek előállítása és értékesítése az élelmezési szektor, különböző gyorsétterem-láncok és a kiskereskedelmi szektor számára.

3. A Bizottság előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett összefonódás az EK összefonódás-ellenőrzési rendelet hatálya alá tartozhat, a végleges döntés jogát azonban fenntartja.

4. A Bizottság felhívja az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetlegesen felmerülő észrevételeiket nyújtsák be a Bizottságnak.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10 napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételeket a COMP/M.5902 – LWM/RWI/F&F hivatkozási szám feltüntetése mellett lehet eljuttatni a Bizottsághoz faxon (+32 22964301), e-mailben a COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu címre, vagy postai úton a következő címre:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

(¹) HL L 24., 2004.1.29., 1. o. (EK összefonódás-ellenőrzési rendelet).

Összefonódás előzetes bejelentése**(Ügyszám COMP/M.5963 – Econocom/ECS)****Egyszerűsített eljárás alá vont ügy****(EGT-vonatkozású szöveg)**

(2010/C 262/12)

1. 2010. szeptember 20-án a Bizottság a 139/2004/EK tanácsi rendelet ⁽¹⁾ 4. cikke szerint bejelentést kapott az Econocom Group S.A./N.V. (a továbbiakban: Econocom, Belgium) által tervezett összefonódásról, amely szerint a vállalkozás részesedés vásárlása útján teljes irányítást szerez az EK összefonódás-ellenőrzési rendelet 3. cikke (1) bekezdésének b) pontja szerint az Europe Computer Systèmes S.A. (a továbbiakban: ECS, Franciaország) felett.
2. Az érintett vállalkozások üzleti tevékenysége a következő:
 - az Econocom esetében: vállalati informatikai és távközlési infrastruktúrák kezelése,
 - az ECS esetében: vállalati információs rendszerek kezelése és irányítása.
3. A Bizottság előzetes vizsgálatára alapozva megállapítja, hogy a bejelentett összefonódás az EK összefonódás-ellenőrzési rendelet hatálya alá tartozhat, a végleges döntés jogát azonban fenntartja. A Bizottság az EK összefonódás-ellenőrzési rendelet ⁽²⁾ szerinti egyes összefonódások kezelésére vonatkozó egyszerűsített eljárásról szóló közleménye szerint az ügyet egyszerűsített eljárásra utalhatja.
4. A Bizottság felhívja az érdekelt harmadik feleket, hogy az ügylet kapcsán esetlegesen felmerülő észrevételeiket nyújtsák be a Bizottságnak.

Az észrevételeknek a közzétételt követő 10 napon belül kell a Bizottsághoz beérkezniük. Az észrevételeket a COMP/M.5963 – Econocom/ECS hivatkozási szám feltüntetése mellett lehet eljuttatni a Bizottsághoz faxon (+32 22964301), e-mailben a COMP-MERGER-REGISTRY@ec.europa.eu címre, vagy postai úton a következő címre:

European Commission
Directorate-General for Competition
Merger Registry
J-70
1049 Bruxelles/Brussel
BELGIQUE/BELGIË

⁽¹⁾ HL L 24., 2004.1.29., 1. o. (EK összefonódás-ellenőrzési rendelet).

⁽²⁾ HL C 56., 2005.3.5., 32. o. (egyszerűsített eljárásról szóló közlemény).

A VERSENYPOLITIKA VÉGREHAJTÁSÁRA VONATKOZÓ ELJÁRÁSOK

Európai Bizottság

2010/C 262/11	Összefonódás előzetes bejelentése (Ügyszám COMP/M.5902 – LWM/RWI/F&F) ⁽¹⁾	22
2010/C 262/12	Összefonódás előzetes bejelentése (Ügyszám COMP/M.5963 – Econocom/ECS) – Egyszerűsített eljárás alá vont ügy ⁽¹⁾	23



⁽¹⁾ EGT-vonatkozású szöveg

2010-es előfizetési díjak (áfa nélkül, rendes szállítási költségeket beleértve)

Az EU Hivatalos Lapja, L + C sorozat, kizárólag nyomtatott kiadvány	az EU 22 hivatalos nyelvén	1 100 EUR/év
Az EU Hivatalos Lapja, L + C sorozat, nyomtatott kiadvány + éves CD-ROM	az EU 22 hivatalos nyelvén	1 200 EUR/év
Az EU Hivatalos Lapja, L sorozat, kizárólag nyomtatott kiadvány	az EU 22 hivatalos nyelvén	770 EUR/év
Az EU Hivatalos Lapja, L + C sorozat, havi CD-ROM (összevont)	az EU 22 hivatalos nyelvén	400 EUR/év
A Hivatalos Lap Kiegészítő Kiadványa (S sorozat), közbeszerzés és ajánlati felhívások, CD-ROM, heti 2 kiadvány	többnyelvű: az EU 23 hivatalos nyelvén	300 EUR/év
Az EU Hivatalos Lapja, C sorozat – versenyvizsga-kiírások	a vizsgakiírás szerinti nyelv(ek)en	50 EUR/év

Az *Európai Unió Hivatalos Lapjának*, amely az Európai Unió hivatalos nyelvein jelenik meg, 22 nyelvi változatára lehet előfizetni. Az L (jogsabályok) és a C (tájékoztatások és közlemények) sorozatot foglalja magában.

Valamennyi nyelvi változatra külön kell előfizetni.

A 920/2005/EK tanácsi rendelet értelmében, amelyet a Hivatalos Lap 2005. június 18-i L 156. száma tett közzé, és amely előírja, hogy az Európai Unió intézményei nem kötelesek minden jogi aktust ír nyelven is megszövegezni, illetve ezen a nyelven kihirdetni, az ír nyelven kiadott Hivatalos Lapok értékesítése külön történik.

A Hivatalos Lap Kiegészítő Kiadványára (S sorozat – közbeszerzés és ajánlati felhívások) történő előfizetés mind a 23 hivatalos nyelvi változatot magában foglalja egyetlen többnyelvű CD-ROM-on.

Kérésére az *Európai Unió Hivatalos Lapjára* történő előfizetéssel a Hivatalos Lap különféle mellékleteit is megkaphatja. Az előfizetők a mellékletek megjelenéséről az *Európai Unió Hivatalos Lapjában* közölt „Az olvasóhoz” című közleménynek köszönhetően értesülnek.

A CD-ROM-formátumot 2010 folyamán DVD-formátum váltja fel.

Értékesítés és előfizetés

A különböző, térítés ellenében kapható kiadványokra – például az *Európai Unió Hivatalos Lapjára* – való előfizetés a Kiadóhivatal forgalmazó partnereitől szerezhető be. A forgalmazó partnerek listája a következő címen található:

http://publications.europa.eu/others/agents/index_hu.htm

Az EUR-Lex (<http://eur-lex.europa.eu>) közvetlen és ingyenes hozzáférést biztosít az Európai Unió jogához. Erről a honlapról elérhető az *Európai Unió Hivatalos Lapja*, valamint tartalmazza a szerződéseket, a jogszabályokat, a jogeseteket és az előkészítő dokumentumokat is.

További információt az Európai Unióról a <http://europa.eu> internetcímen találhat.



Az Európai Unió Kiadóhivatala
2985 Luxembourg
LUXEMBURG

HU